

## Ribota garantija

BlackBerry technologijos, kurią sudaro BlackBerry Delnukas (BlackBerry delninis kompiuteris kartu su BlackBerry dėklu sudaro BlackBerry **Aparatinę įrangą**), BlackBerry darbalaukio programinė įranga ir su ja susijusi belaidžio duomenų perdavimo paslauga bei dokumentacija, gamintojas ir tiekėjas Research In Motion Limited ("RIM"), veikdamas per savo dukterinę įmonę Research In Motion UK Limited, įmonės kodas 4022422, įmonės buveinė registruota adresu: Centrum House, Station Road 36, Egham, Surrey, Jungtinė Karalystė, TW20 9LF, garantuoja Jums – galutiniam vartotojui, kad BlackBerry Aparatinė įranga neturi gamybos ir medžiagų defektų, kai ji legaliai nuperkama pirmą kartą, ir suteikia BlackBerry Aparatinei įrangai vienerių metų Ribotą garantiją nuo įsigijimo dienos („Garantinis laikotarpis“). Ši Garantija negali būti perleidžiama tretiesiems asmenims. Garantinio laikotarpio metu, trūkimų turinti BlackBerry Aparatinė įranga arba BlackBerry Aparatinės įrangos komplektuojamosios dalys, RIM pasirinkimu, yra nemokamai taisomos arba keičiamos naujomis. Garantinio laikotarpio metu pakeistai ar pataisytai BlackBerry įrangai ar jos komplektuojamosioms dalims suteikiama garantija ilgesniam iš šių laikotarpių – likusiam pradinio Garantijos laikotarpio laikui arba 91 (devyniasdešimt vienos) dienos garantijos terminui. **BlackBerry Aparatinės įrangos vadove rasite išsamią informaciją apie BlackBerry Aparatinės įrangos pirkėjams teikiamą pagalbą.**

Ši Ribota Garantija netaikoma esant įprastam nusidėvėjimui, o taip pat tais atvejais kai BlackBerry Aparatinė įranga buvo atidaryta ar taisyta RIM neįgalio asmens. BlackBerry Aparatinė įranga nemokamai netaisoma ir nekeičiama nauja Aparatine įranga, esant veikimo sutrikimams ar pažeidimams, atsiradusiems dėl netinkamo naudojimo, drėgmės ar skysčio išsiliejimo, kraštutinių terminų ar aplinkos poveikio, nelaimingo atsitikimo, šiurkštaus elgesio, aplaidumo, naudojimo ne pagal paskirtį, arba esant trūkumams, atsiradusiems dėl Aparatinės įrangos taisymo ar modifikavimo, atliktų ne RIM ar RIM įgalioto atstovo. Ši Garantija nepadengia išlaidų, atsiradusių dėl mechaninių BlackBerry Aparatinės įrangos paviršiaus pažeidimų, įskaitant įtrūkimus arba įbrėžimus ant skystųjų kristalų ekrano. Ši Garantija taikoma išimtinai BlackBerry Aparatinei įrangai, ir netaikoma visiems kitiems įrenginiams. Garantija netaikoma esant veikimo sutrikimams, atsiradusiems BlackBerry Aparatinę įrangą naudojant kartu su kitų gamintojų tiekiamais ar RIM neapbruotais priedais, gaminiiais, paslaugomis, papildomais arba išoriniais įrenginiais; Garantija netaikoma tais atvejais, kai RIM nustato, kad gedimas atsirado ne dėl BlackBerry Aparatinės įrangos. Be to, Garantija gali būti pripažinta negaliojančia arba, jos nepripažinus negaliojančia, ji nebus taikoma, jei gedimas atsiranda vartotojui nesilaikant saugos reikalavimų, kuriuos gamintojas pateikia kartu su BlackBerry technologijos, kurią sudaro BlackBerry Aparatinė įranga, BlackBerry darbalaukio programinė įranga ir su ja susijusi belaidžio duomenų perdavimo paslauga ir dokumentacija („BlackBerry technologija“). BlackBerry Aparatinės įrangos vartotojas yra atsakingas už atsarginės duomenų kopijos išsaugojimą. RIM neatsako už sugadintus ir prarastus duomenis, įskaitant, bet neapsiribojant, BlackBerry Aparatinės įrangos aptarnavimo metu arba programinės įrangos sinchronizavimo metu prarastus arba sugadintus duomenis ar informaciją. Kartu su BlackBerry technologija suteikiama belaidžio duomenų perdavimo paslauga RIM arba RIM perpardavinėtojams atliekant per trečiąją šalį – belaidžio duomenų perdavimo paslaugos teikėją arba mobiliųjų komunikacijų operatorių, RIM negali užtikrinti ir negarantuoja, kad belaidžio duomenų perdavimo paslauga bus nuolat prieinama arba kad ji veiks be sutrikimų. Susisiekite su mobiliųjų komunikacijų operatoriumi, kad išsiaiškintumėte kokias garantijas ir paslaugas susijusias su BlackBerry technologija siūlo operatorius. Dėl šios ir kitų priežasčių nepasikliaukite BlackBerry technologija perduodami informaciją apie nelaimingus atsitikimus, pavojų gyvybei keliančias arba kitas kritines situacijas. RIM savo ir savo produkcijos pardavėjų vardu, atsiriboja nuo atsakomybės už nelaimingus atsitikimus arba nuostolius, atsiradusius dėl belaidžio duomenų perdavimo paslaugos sutrikimo arba jos neprieinamumo Jums besinaudojant BlackBerry technologija, įskaitant, bet neapsiribojant mobiliojo ryšio tinklo nebuvimą toje vietovėje, kurioje Jūs naudojotės BlackBerry technologija.

BLACKBERRY APARATINĖS ĮRANGOS (VISOS AR SUDEDAMOSIOS DALIES) NEMOKAMAS TAISYMAS ARBA JOS KEITIMAS NAUJA APARATINE ĮRANGA YRA VIENINTELĖ GARANTIJA, SUTEIKIAMA ĮSIGYJANT IR NAUDOJANTIS BLACKBERRY APARATINE ĮRANGA. RIM SAVO, SAVO PLATINTOJŲ IR BLACKBERRY TECHNOLOGIJOS PARDAVĖJŲ VARDU BEI VISŲ RIM KONTROLIUOJAMŲ IR DUKTERINIŲ ĮMONIŲ VARDU (VISOS BENDRAI JOS VADINAMOS „RIM GRUPĖS ĮMONĖS“, O ATSKIRAI - „RIM GRUPĖS ĮMONĖ“) ŠIUO PAREIŠKIA, KAD NEGALIOJA JOKIOS KITOS, AIŠKIAI IŠREIKŠTOS ARBA NUMANOMOS, GARANTIJOS, SĄLYGOS, PAREIŠKIMAI, PATVIRTINIMAI AR LAIDAVIMAI, ĮSKAITANT, BET NEAPSIRIBOJANT, PARDAVIMO, KOKYBĖS, TINKAMUMO KONKREČIAM NAUDOJIMUI AR TIKSLUI, NUOSAVYBĖS IR KITŲ TEISŲ NEPAŽEIDIMO GARANTIJA, BEI KITAIS TEISĖS AKTAIS NUMATYTAS AR KYLANČIAS IŠ ĮPRASTOS KOMERCINĖS PRAKTIKOS IR TRADICIJOS, GARANTIJAS. ŠIE APRIBOJIMAI NETAIKOMI TAI ATSAKOMYBEI, KURIOS, VARTOTOJŲ ATŽVILGIU, NEGALI BUTI ATSIŠAKYTA ARBA KURI NEGALI BŪTI RIBOJAMA PAGAL ĮSTATYMĄ.

RIM AR RIM GRUPĖS ĮMONĖS JOKIU ATVEJU NEATSAKO UŽ BET KOKIUS NETIESIOGINIUS NUOSTOLIUS (ĮSKAITANT, BET NEAPSIRIBOJANT, NEGAUTAS PAJAMAS, VERSLO PERTRAUKIMĄ, KOMERCINĖS INFORMACIJOS PRARADIMĄ ARBA KITUS FINANSINIUS NUOSTOLIUS), ATsiradusius dėl PROGRAMINĖS ĮRANGOS NAUDOJIMO ARBA NEGALEJIMO JA NAUDOTIS

, NET KAI RIM ARBA RIM GRUPĖS ĮMONEI APIE TOKIŲ NUOSTOLIŲ GALIMYBĘ BUVO PRANEŠTA. ŠIS ATSAKOMYBĖS RIBOJIMAS TAIKOMAS NEATSIZVĖLGIAANT Į TAI, AR PRETENZIJOS DĖL TOKIŲ NUOSTOLIŲ YRA PAREIKŠTOS, PASKELBTOS ARBA DĖL JŲ PATEIKTAS CIVILINIS IEŠKINYS, IŠSKYRUS ATSAKOMYBĘ DĖL GYVYBĖS ATĖMIMO ARBA SVEIKATOS SUŽALOJIMO, UŽ KURIUOS ATSAKOMYBĖ NĖRA RIBOJAMA. RIM, RIM GRUPĖS ĮMONIŲ IR VISŲ ĮGALIOTŲ RIM BLACKBERRY TECHNOLOGIJOS PLATINTOJŲ AR PARDAVĖJŲ ATSAKOMYBĖ PAGAL BET KURIĄ ŠIOS SUTARTIES NUOSTATĄ NEGALI VIRŠYTI BENDRŲ BLACKBERRY APARATINĖS ĮRANGOS PAKAITIMO IŠLAIDŲ. Jokia šios Garantijos sąlyga nesiekia riboti ir negali būti interpretuojama kaip ribojanti atsakomybę dėl gyvybės atėmimo ar sveikatos sužalojimo, atsiradusio dėl RIM, RIM darbuotojų arba agentų neatsargumo.

GARANTIJA DĖL BLACKBERRY PROGRAMINĖS ĮRANGOS ĮMONIŲ SERVERIAMS, DARBALAUKIO PROGRAMINĖS ĮRANGOS, DOKUMENTACIJOS IR BLACKBERRY APARATINĖS ĮRANGOS MIKROPROGRAMINĖS ĮRANGOS YRA ĮTVIRTINTA PROGRAMINĖS ĮRANGOS LICENCIJOS SUTARTYJE, KURI PATEIKIAMA ATSKIRAI. KIEKVIENAM ATSKIRAI UŽSAKYTAM BLACKBERRY PRIEDUI SUTEIKIAMA ATSKIRA GARANTIJA, KURI PATEIKIAMA KARTU SU PRIEDU.

Bet kokios atsakomybės ribojimo atsisakymas konkrečiu atveju, nėra laikomas nuolatiniu šio atsakomybės ribojimo atsisakymu ar kitų atsakomybės ribojimų atsisakymu

Šiai Garantijai yra taikomi ir ji yra aiškinama vadovaujantis Anglijos ir Velso įstatymais, išskyrus tarptautinę privatinę teisę reglamentuojančius teisės aktus ir įstatymų nuostatas. Šios Garantijos šalys sutinka (kartu vadinamos – „Šalys“, atskirai – „Šalis“), kad 1980 m. Jungtinių Tautų Konvencija „Dėl tarptautinio pirkimo-pardavimo sutarčių“ šiai Garantijai nėra taikoma. Visi nesutarimai dėl šios Garantijos galutinai sprendžiami arbitraže. Arbitražo sprendimas yra galutinis ir privalomas Šalims (išskyrus atvejus, kai sprendimas yra aiškiai klaidingas). Motyvuotas arbitro sprendimas pateikiamas raštu. Arbitras, savo nuožiūra, sprendime pateikia Šalims priklausomos mokėti arbitražo išlaidas. Ginčų sprendimas arbitražiniame procese vyks pagal toliau žemiau pateiktas sąlygas, išskyrus atvejus, kai Jūsų jurisdikcijoje galiojantys įstatymai numato kitaip: (i) arbitražinio teismo posėdžiai vyks Londone, Anglijoje; (ii) arbitražiniame procese taikytina teisė yra Anglijos teisė; (iii) arbitražiniame procese bus vartojama anglų kalba; (iv) arbitražinis teismas vyks pagal Tarptautinių prekybos rūmų arbitražo taisyklės („Taisyklės“) ir (v) arbitražiniam teismui vadovaus vienas arbitras paskirtas vadovaujantis Taisyklėmis, kurio paskyrimui per 30 dienų nuo paskyrimo turi pritarti abi Šalys. Jeigu per šį laikotarpį Šalys nesusitaria dėl arbitro paskyrimo, arbitrą, paprašius vienai iš Šalių, paskiria pareigas einantis Britų kompiuterių draugijos pirmininkas (arba asmuo, kurį pirmininkas įgaliojo veikti jo vardu). Jei aukščiau išdėstyta ginčų sprendimo tvarka prieštarauja Jūsų jurisdikcijoje galiojantiems įstatymams, ginčai arbitraže bus sprendžiami tokia tvarka: (i) arbitražinio teismo posėdžiai vyks Vilniuje, Lietuvoje (ii) arbitražiniame procese bus vartojama anglų kalba; (iii) arbitražinis teismas vyks pagal Vilniaus komercinio arbitražo teismo arbitražo procedūros reglamentą ir (iv) ginčus nagrinės pagal Vilniaus komercinio arbitražo teismo arbitražo procedūros reglamentą paskirtas ir per 30 dienų po paskyrimo Šalių patvirtintas arbitras. Jeigu per šį laikotarpį Šalys nesusitarė dėl arbitro paskyrimo, arbitrą paskiria nepriklausoma trečioji šalis. Joks ginčas tarp Šalių arba su trečiąja šalimi, kurio dalyviu Jūs nesate, negali būti apjungtas be išankstinio raštiško RIM sutikimo.

Jei kuri nors Garantijos nuostata negalioja arba yra neįgyvendinama, visos kitos Garantijos nuostatos lieka galioti, o interpretuojant ir įgyvendinant Šalių teises ir pareigas laikoma, kad Garantijoje negaliojančių ar neįgyvendinamų nuostatų nėra.

Jei ši Garantija yra verčiama iš anglų kalbos į kitą užsienio kalbą, esant neatitikimams tarp angliško teksto ir atitinkamo vertimo, pirmenybė teikiama angliškam Garantijos variantui.

Jei tarp šios Garantijos ir tarp garantijos, pateiktos BlackBerry Aparatinės įrangos pakuotėje, yra neatitikimų, pirmenybė teikiama šios Garantijos atitinkamoms nuostatoms.

© 2005 Research In Motion Limited. Visos teisės saugomos. BlackBerry ir su RIM organizacija susiję prekės ženklai, logotipai ir simboliai yra išskirtinė Research In Motion Limited nuosavybė. RIM, Research In Motion, „Always On, Always Connected“, „envelope in motion“ simboliai ir BlackBerry ženklas yra registruoti JAV Patentų ir Prekių ženklų biure, o taip pat yra registruoti arba bus registruojami kitose šalyse. Visi kiti simboliai, produktų pavadinimai, įmonių pavadinimai, prekių ir paslaugų ženklai yra atitinkamų jų savininkų nuosavybė. Delinukas ir/arba su juo susijusi programinė įranga yra saugomi autorinių teisių ir gretutinių teisių, tarptautinių sutarčių ir patentų, įskaitant vieno arba kelių toliau pateiktų JAV patentų: 6,278,442; 6,271,605; 6,219,694; 6,075,470; 6,073,318; D,445,428; D,433,460; D,416,256. Kiti patentai yra registruoti arba pateiktos paraiškos jų registravimui kitose šalyse. Norėdami susipažinti su galiojančiu patentų sąrašu, prašome aplankyti tinklalapį adresu [www.rim.net/patents.shtml](http://www.rim.net/patents.shtml).